

## KUBA

### Beschluss 108/2024 über Quarantäneschadorganismen

(Resolucion 108/2024 de las plagas cuarentenarias)

Quelle: Gaceta oficial de la Republica Cuba vom 03.04.2024

(Auszugsweise Übersetzung aus dem Spanischen, Julius Kühn-Institut, Bundesforschungsinstitut für Kulturpflanzen, Institut für nationale und internationale Angelegenheiten der Pflanzengesundheit, Bundesministerium für Ernährung und Landwirtschaft; 11.08.2025)

Übersetzung und Wiedergabe erfolgen ohne Gewähr.

## Ministerium für Landwirtschaft

GOC-2024-211-EX17

### Beschluss 108/2024

...

1. Die aktualisierten Listen Quarantäneschadorganismen und geregelten Nicht-Quarantäneschadorganismen für die Republik Kuba, die als einziger Anhang beigefügt sind, werden bestätigt.
2. Quarantäneschadorganismen der Gruppe A1 sind Schadorganismen von wirtschaftlicher Bedeutung, deren Auftreten nicht festgestellt und von der Direktion Pflanzengesundheit des Ministeriums für Landwirtschaft Kubas nicht amtlich anerkannt wurde. Ihre Einfuhr in das Land ist daher verboten.
3. Quarantäneschadorganismen der Gruppe A2 sind Schadorganismen von wirtschaftlicher Bedeutung, die im Land amtlich festgestellt wurden, eine begrenzte Verbreitung haben und der amtlichen Bekämpfung und gesetzlichen Quarantänemaßnahmen unterliegen.
4. Geregelte Nicht-Quarantäneschadorganismen sind Schadorganismen, deren Auftreten an Pflanzen zum Anpflanzen die vorgesehene Verwendung dieser Pflanzen durch wirtschaftlich nicht hinnehmbare Auswirkungen beeinträchtigt und daher im Staatsgebiet der einführenden Vertragspartei gesetzlich geregelt wird
5. Der Beschluss 172 des Landwirtschaftsministers vom 17. März 2017 und der Beschluss 1 des Direktors Pflanzengesundheit des Ministeriums für Landwirtschaft vom 30. Oktober 2017 werden aufgehoben.
6. Dieser Beschluss tritt mit seiner Veröffentlichung in der Gaceta Oficial de la Republica de Cuba<sup>1</sup> in Kraft.

...

GESCHEHEN zu Havanna, den 26. Januar 2024, "Jahr 66 der Revolution".

**Ydael Jesús Pérez Brito**  
Minister

---

<sup>1</sup> Anmerkung des Übersetzers: Amtsblatt der Republik Kuba

**EINZIGER ANHANG**  
**DIREKTION PFLANZENGESUNDHEIT**  
**PFLANZENQUARANTÄNE**

**LISTE DER GEREGELTEN SCHADORGANISMEN DER REPUBLIK KUBA**

1. QUARANTÄNESCHADORGANISMEN DER GRUPPE A1: Schadorganismen von wirtschaftlicher Bedeutung, deren Auftreten nicht festgestellt und von der Direktion Pflanzengesundheit des Ministeriums für Landwirtschaft Kubas nicht amtlich anerkannt wurde. Ihre Einfuhr in das Land ist daher verboten.
2. QUARANTÄNESCHADORGANISMEN DER GRUPPE A2: Schadorganismen von wirtschaftlicher Bedeutung, die im Land amtlich festgestellt wurden, eine begrenzte Verbreitung haben und der amtlichen Bekämpfung und gesetzlichen Quarantänemaßnahmen unterliegen.
3. GEREGLTE NICHT-QUARANTÄNESCHADORGANISMEN: Schadorganismen, deren Auftreten an Pflanzen zum Anpflanzen die vorgesehene Verwendung dieser Pflanzen durch wirtschaftlich nicht hinnehmbare Auswirkungen beeinträchtigt und daher im Staatsgebiet der einführenden Vertragspartei gesetzlich geregelt wird

**QUARANTÄNESCHADORGANISMEN**

**INSEKTEN**

**GRUPPE A1**

*Aeneolamia albofasciata* (Lallemand)  
*Aeneolamia contigua* Walker  
*Aeneolamia varia* (Fabricius)  
*Anastrepha fraterculus* Wiedeman  
*Anastrepha grandis* (Macquart)  
*Anastrepha ludens* (Loew)  
*Anastrepha serpentina* (Wiedeman)  
*Anastrepha striata* Schiner  
*Anoplophora chinensis* (Forster)  
*Bactrocera dorsalis* (Hendel)  
*Bactrocera cucurbitae* (Coquillett)  
*Castniome ralicus* (Drury)  
*Ceratitis capitata* (Wiedemann)  
*Conotrachelus perseae* Barber  
*Coptotermes formosanus* Shiraki  
*Dacus bivittatus* (Bigot)  
*Dacus ciliatus* Loew  
*Delia antiqua* Meigen  
*Dendroctonus adjunctus* Blandford  
*Dendroctonus brevicomis* LeConte  
*Dendroctonus frontalis* Zimmermann  
*Dendroctonus micans* (Kugelann)  
*Dendroctonus ponderosae* Hopkins  
*Dendroctonus valens* LeConte  
*Diaprepes abbreviatus* (Linnaeus)  
*Diaspidiotus perniciosus* (Comstock)

*Frankliniella occidentalis* (Pergande)  
*Ips acuminatus* Gyllenhal  
*Ips confusus* (LeConte)  
*Ips lecontei* Swaine  
*Ips pini* (Say)  
*Ips plastographus* (LeConte)  
*Monochamus alternatus* Hope  
*Monochamus carolinensis* Olivier  
*Monochamus clamator* (LeConte)  
*Monochamus gallo provincialis* (Olivier)  
*Monochamus saltuarius* (Gleber)  
*Monochamus scutellatus* (Say)  
*Monochamus sutor* (Linnaeus)  
*Monochamus titillator* (Fabricius)  
*Monochamus urussovi* (Fischer)  
*Nipae coccus viridis* (Newstead)  
*Parabemisia myricae* (Kuwana)  
*Prosapia simulans* (Walker)  
*Prosapia teapana* Fennah  
*Prostephanus truncatus* (Horn)  
*Rhynchophorus palmarum* (Linnaeus)  
*Scirtothrips citri* (Moulton)  
*Sinoxylon conigerum* Gerstaecker  
*Stenoma catenifer* Walsingham  
*Thecla basilides* (Geyer)  
*Trogoderma granarium* Everts  
*Drosophila suzuki* Matsumura  
*Tuta adsoleta* Meyrick

## SPINNMILBEN

### GRUPPE A1

*Brevipalpus lewisi* McGregor  
*Mononychellus tanajoa* Bondar  
*Olygonychus coffeae* Nietner  
*Phytonemus pallidus* (Banks)  
*Schizotetranychus hindustanicus* Hirst  
*Tetranychus evansi* Baker & Pritchard  
*Tetranychus pacificus* Mc. Gregor

## UNKRÄUTER

### GRUPPE A1

*Ageratina adenophora* (Spreng.) R. M. King & H. Rob  
*Alhagi urorum* Medik.  
*Amaranthus retroflexus* L.  
*Cassytha spp.* (außer *Cassytha filiformis* L.)  
*Commelina benghalensis* L.  
*Convolvulus arvensis* L.  
*Crupina vulgaris* Cass.

*Cuscuta* spp. (außer *Cuscuta americana* L.; *Cuscuta campestris* Yuncker; *Cuscuta globulosa* Benth; *Cuscuta indecora* Choisy; *Cuscuta obtusifolia* HBK; *Cuscuta umbellata* HBK.)  
*Digitaria abyssinica* (A. Rich.) Stapf  
*Digitaria velutina* (Forsk.) Beauv  
*Emex spinosa* (L.) Campd  
*Imperata cylindrica* (L.) Raeuschel  
*Orobanche* spp. (außer *Orobanche ramosa* L)  
*Pennisetum pedicellatum* Trin  
*Pennisetum macrourum* Trin  
*Solanum rostratum* Dunal  
*Sonchus arvensis* L.

#### **GRUPPE A2**

*Ipomoea aquatica* Forskal  
*Saccharum spontaneum* L.  
*Solanum viarum* L.

#### **NEMATODEN**

#### **GRUPPE A1**

*Aphelenchoides fragariae* (Ritzemabos) Christie  
*Aphelenchoides ritzemabosi* (Schwartz) Steiner & Buhler  
*Bursaphelenchus cocophilus* (Cobb) Baujard  
*Ditylenchus angustus* (Butler) Filipjev  
*Ditylenchus destructor* Thorne  
*Ditylenchus dipsaci* (Kühn) Filipjev  
*Globodera pallida* (Stone) Behrens  
*Globodera rostochiensis* (Wollenweber) Behrens  
*Globodera tabacum* (Lownsbery & Lownsbery) Behrens  
*Heterodera glycines* Ichinohe  
*Heterodera schachtii* Schmidt  
*Meloidogyne chitwoodi* Golden et al.  
*Meloidogyne exigua* Goeldi  
*Meloidogyne fallax* Karssen  
*Nacobbus aberrans* (Thorne) Thorne & Allen  
*Radopholus similis* (Cobb) Thorne Citrus-Rasse

#### **GRUPPE A2**

*Meloidogyne enterolobii* Yang & Eisenback (syn. *M. mayaguensis* Ram. & Hirsch.)

#### **PILZE**

#### **GRUPPE A1**

*Armillaria mellea* (Vahl: Fr.) P. Kumm  
*Diplodia seriata* (de Notaris)  
*Berkeleyomyces basicola* (Berkeley & Broome) W. J. Nel, Z. W. de Beer, T. A. Duong & M. J. Wingfield)  
*Colletotrichum kahawae* J. M. Waller & Bridge  
*Eutypa lata* (Pers.) Tul. & C. Tul  
*Fomitiporia mediterránea* M. Fisch  
*Fusarium oxysporum* f. sp. *cubense* (E. F. Sm.) W. C. Snyder & H. N. Hans. tropische Rasse 4 (VCGs 01213) und subtropische Rasse 4 (VCGs 0120, 0121, 0122, 0129, 1211)

*Fusarium oxysporum* f. sp. *radicis-cucumerinum* Vakal  
*Moniliophthora perniciosa* (Stahel) Aime & Phillips Mora  
*Moniliophthora roreri* (Cif.) H. C. Evans, Stalpers, Samson & Benny  
*Perenosclerospora sacchari* (T. Miyake) Shirai & Hara  
*Phaeoacremonium minimum* (Tul. & C. Tul.) D. Gramaje, L. Mostert&Crous  
*Phaeomoniella chlamydospora* (W. Gams, Crous, M.J. Wingf. & Mugnai) Crous & W. Gams  
*Phyllosticta maculate* M. H. Wong & Crous  
*Phymatotrichopsis omnivora* (Duggar) Hennebert  
*Phytophthora megakarya* Brasier & M. J. Griffin  
*Phytophthora ramorum* Werres, De Cock & Manin't Veld  
*Plenodomus tracheiphilus* (Petri) Gruyter, Aveskamp & Verkley  
*Sclerophthora rayssiae* var. *zeae* Payak & Renfro  
*Sclerospora graminicola* (Sacc.) J. Schröt  
*Synchytrium endobioticum* (Schilbersky) Percival  
*Rhizoctonia theobromae* (P. H. B. Talbot & Keane) Oberwinkler, R. Bauer, Garnica, R. Kirschner  
*Thecaphora solani* (Thirumalachar & O'Brien) Mordue

## GRUPPE A2

*Sclerophthora macrospora* (Sacc) Thirum. C. G. Shaw & Naras  
*Sclerotinia sclerotiorum* (Lib.) de Bary  
*Diplodia sapinea* (Fries) Fuckel

## PROKARIOTEN

### GRUPPE A1

*Acidovorax citrulli* Schaad et al.  
*Candidatus Liberibacter africanus* Jagoueix et al.  
*Candidatus Liberibacter americanus* Texeira et al.  
*Clavibacter michiganensis* (Smith) Davis et al.  
*Clavibacter sepedonicus*. (Speckermann & Kotthoff) Li et al.  
*Curtobacterium flaccumfaciens* (Hedges) Collins & Jones  
*Erwinia papaya* Gardan et al.  
*Pantoea ananatis* (Serrano) Mergaert et al.  
*Pantoea stewartii* subsp. *stewartii* (Smith) Mergaert et al.  
*Pseudomonas fuscovaginae* (ex Tanii et al.) Miyajima et al.  
*Pseudomonas savastanoi* pv. *phaseolicola* (Burkholder) Gardan et al.  
*Pseudomonas syringae* pv. *tabaci* (Wolf & Foster) Young et al.  
*Pseudomonas syringae* pv. *tomato* (Okabe) Young et al.  
*Ralstonia pseudosolanacearum* Safniet al.  
*Rhizobium radiobacter* (Beijerinck & van Delden) Young et al.  
*Rhodococcus fascians* (Tilford) Goodfellow  
*Spiroplasma citri* Saglio et al.  
*Candidatus Phytoplasma sacharii* Kirdat et al.  
*Sugarcane white leaf phytoplasma*  
*Xanthomonas phaseoli* pv. *dieffenbachiae* (McCulloch & Pirone) Constantin et al.  
*Xanthomonas axonopodis* pv. *vasculorum* (Cobb) Vauterin et al.  
*Xanthomonas vasicola* pv. *musacearum* (Yirgou & Bradbury) Dye  
*Xanthomonas citri* subsp. *citri* (Gabriel et al.) Schaad et al.  
*Xanthomonas oryzae* pv. *oryzae* (Ishiyama) Swings et al.

*Xanthomonas oryzae* pv. *oryzicola* (Fanget al.) Swings et al.  
*Xylella fastidiosa* Wells et al.  
*Xylophilus ampelinus* (Paganopoulos) Willens et al.

#### **GRUPPE A2**

*Burkholderia gladioli* pv. *gladioli* (Severini) Yabuuchi et al.  
*Burkholderia glumae* (Kurita & Tabei) Urakami et al.  
*Pseudomonas syringae* pv. *syringae* van Hall  
*Ralstonia solanacearum* (Smith) Yabuuchi et al.  
*Xanthomonas albilineans* (Ashby) Dowson  
*Xanthomonas cucurbitae* (ex Bryan) Vauterin et al.

#### **VIREN UND VIROIDE**

##### **GRUPPE A1**

Alfalfa mosaic virus  
Andean potato latent virus  
Andean potato mottle virus  
Apple Stem grooving virus  
Banana bract mosaic virus  
Banana bunchy top virus  
Bean pod mottle virus  
Bean yellow mosaic virus  
Cacao swollen shoot virus  
Cassava mosaic geminiviruses (Komplex):  
- African cassava mosaic virus  
- East African cassava mosaic virus  
- Indian cassava mosaic virus  
Citrus crista cortis viruslike  
Citrus leprosis virus  
Citrus impicturatura viruslike  
Cowpea mild mottle virus  
Cowpea Moroccan aphid-borne mosaic virus  
Groundnut bud necrosis virus  
Impatiens necrotic spot virus  
Iris yellow spot virus  
Johnson grass mosaic virus  
Maize dwarf mosaic virus  
Papaya Meleira virus  
Peanut stripe virus  
Potato aucuba mosaic virus  
Potato spindle tuber viroide  
Potato poty virus YN  
Potato poty virus YNTN  
Potato virus T  
Sorghum mosaic virus  
Southern vean mosaic virus  
Sugarcane clostero-like virus  
Sugarcane Fiji disease virus  
Tobacco rattle virus

Tobacco streak virus  
Tomato black ring virus  
Tomato infectious chlorosis virus  
Tomato ringspot virus  
Watermelon bud necrosis virus  
Zucchini yellow mosaic virus  
Tomato Brown rugose fruit virus

#### **GRUPPE A2**

Citrus leaf blotch virus  
Sugarcane chlorotic streak virus  
Tomato spotted wilt virus

### **GEREGELTE NICHT-QUARANTÄNESCHADORGANISMEN**

#### **INSEKTEN**

*Aphis spiraecola* Patch  
*Diaphorina citri* Kuwayama  
*Dysmicoccus brevipes* (Cockerell)  
*Hypothenemus hampei* (Ferrari)  
*Maconellicoccus hirsutus* (Green)  
*Toxoptera aurantii* (Boyer de Fonscolombe)  
*Toxoptera citricida* Kirkaldy

#### **SPINNMILBEN**

*Aceria tulipae* Keifer  
*Brevipalpus californicus* Banks  
*Brevipalpus obovatus* Donnadieu  
*Brevipalpus phoenicis* (Geijskes)  
*Rhizoglyphus* spp.

#### **UNKRÄUTER**

*Commelina erecta* Linnaeus  
*Cuscuta campestris* Yuncker  
*Cyperus esculentus* Linnaeus  
*Dichrostachys cinerea* (Linnaeus) Wight & Arnott  
*Echinochloa colona* (Linnaeus) Link  
*Euphorbia heterophylla* Linnaeus  
*Ipomoea fastigiata* (Römer & Schultes) Sweet  
*Orobanche ramosa* Linnaeus  
*Oryza longista minata* Chevalier & Röhricht  
*Paspalum virgatum* Linnaeus  
*Rottboellia cochinchinensis* (Loureiro) W. D. Clayton  
*Sida ulmifolia* Miller  
*Solanum nigrum* Linnaeus  
*Sorghum halepense* (Linnaeus) Persoon

#### **NEMATODEN**

*Aphelenchoides besseyi* Christie  
*Meloidogyne* spp.

*Pratylenchus brachyurus* (Godfrey) Filipjev & Schuurmans Stekhoven  
*Pratylenchus coffeae* (Zimmerman) Filipjev & Schuurmans Steckhoven  
*Radopholus similis* (Cobb) Thorne  
*Scutellonema bradys* (Steiner & Le Hew) Andrassy  
*Tylenchulus semipenetrans* Cobb

## PILZE

*Ceratocystis* spp.  
*Cercospora kikuchii* (Matsumoto & Tomoyasu) Gardner  
*Colletotrichum lindemuthianum* (Saccardo & Magnus) Briosi & Cavara  
*Elsinoë brasiliensis* Bitancourt & Jenkins (*Sphaceloma manihoticola*)  
*Fusarium oxysporum* f. sp. *batatas* (Wollenw.) Snyder & Hansen  
*Fusarium oxysporum* f. sp. *cubense* (E. F. Smith) Snyder & Hansen Rassen 1 und 2 (alle VCGs)  
*Fusarium oxysporum* f. sp. *lycopersici* (Saccardo) Snyder & Hansen  
*Fusarium oxysporum* f. sp. *radicis-lycopersici* Jarvis & Shoemaker  
*Fusarium oxysporum* f. sp. *conglutinans* (Wollenweber) Snyder & Hansen  
*Gaeumannomyces graminis* var. *graminis* (Saccardo) von Arx & Olivier  
*Plenodomus lingam* (Tode) Höhnle  
*Nakataea oryzae* (Cattaneo) J. Luo & N. Zhang  
*Perenosclerospora sorghi* (W. Weston & Uppal) C. G. Shaw  
*Perenospora manshurica* (Naumov) Sydow  
*Phytophthora nicotianae* Breda de Haan  
*Phytophthora palmivora* (E. J. Butler) E. J. Butler  
*Plasmodiophora brassicae* Voronin  
*Polyscytalum pustulans* (M. N. Owen & Wakefield) M. B. Ellis  
*Pythiumapha nidermatum* (Edson) Fitzpatrick  
*Rhizoctonia solani* Kühn (Anamorph) *Thanatephorus cucumeris* (A. B. Frank) Donk. (Teleomorph)  
*Rhizoctonia zeae* Voorhees (Anamorph) Waiteacircinata Warcup & Talbot  
*Rhynchosporium secalis* (Oudemans) J. J. Davis  
*Sarocladium oryzae* (Sawada) W. Gams & D. Hawksw.  
*Setophoma terrestris* (Hansen) Gruyter, Aveskamp & Verkley  
*Spongospora subterranea* (Wallroth) Lagerheim  
*Sporisorium scitamineum* (Sydow) Piepenbring, Stoll & Oberwinkler  
*Stenocarpella macrospora* (Earle) Sutton  
*Stenocarpella maydis* (Berkeley) Sutton  
*Verticillium albo-atrum* Reinke & Berthold  
*Verticillium dahliae* Klebahn

## PROKARIOTEN

*Acidovorax avenae* (Manns) Willems et al.  
*Candidatus Liberibacter asiaticus* Garnier et al.  
Bakterienfleckenkomplex von Tomate und Paprika:  
    *Xanthomonas vesicatoria* Vauterin et al;  
    *Xanthomonas euvesicatoria* Jones et al;  
    *Xanthomonas perforans* Jones et al und  
    *Xanthomonas gardneri* Jones et al.  
*Dickeya chrysanthemi* pv. *chrysanthemi* Samson et al.  
*Musicola paradisiaca* (Fernández-Borrero & López-Duque) Hugouvieux-Cotte-Pattat et al.  
*Pectobacterium carotovorum* subsp. *carotovorum* (Jones) Hauben et al.  
*Pseudomonas cichorii* (Swingle) Staap

*Streptomyces scabiei* (ex Thaxter) Lambert & Loria  
*Xanthomonas euvesicatoria* pv. *allii* (Kadota et al.) Constantien et al.  
*Xanthomonas citri* pv. *glycines* (Nakano) Constantin et al.  
*Xanthomonas phaseoli* pv. *manihotis* (Bondar) Constantin et al.  
*Xanthomonas campestris* pv. *campestris* (Pammel) Dowson  
*Xanthomonas cassavae* (ex Wiehe & Dows.) Vauterin et al.  
*Xanthomonas citri* pv. *fuscans* (Schaad et al.) Constantin et al.  
*Xanthomonas phaseoli* pv. *phaseoli* (Smith) Constantin et al.

#### **Viren und Viroide**

Banana streak virus  
Cassava common mosaic virus  
Citrus concave gum vírus like  
Citrus exocortis viroid  
Citrus psorosis ophio virus  
Ophio virus citri  
Citrus tristeza virus  
Como virus severum  
Hop stunt viroid  
Leek yellow stripe virus  
Nepovirus nicotianae  
Onion yellow dwarf virus  
Potato leaf roll virus  
Potato A virus  
Potato M virus  
Potato X virus  
Potato Y virus (Rassen c, o)  
Soybean mosaic virus  
Sugarcane mosaic virus  
Sugarcane yellow leaf virus